

Travaux de la Chambre

le bill sera appelé pour faire accepter une version modifiée de la recommandation.

* * *

LES TRANSPORTS

LE REFUS OPPOSÉ PAR LE CANADIEN PACIFIQUE À LA CONCLUSION D'UN CONTRAT AVEC LA CANADIAN STEAMSHIP LINES—LES MESURES ENVISAGÉES

M. Paul E. McRae (Fort William): Monsieur l'Orateur, le ministre des Transports envisagerait-il d'insister auprès du CN pour qu'il accepte de conclure un contrat unilatéral avec la Canadian Steamship Lines pour le maintien du service de navette sur les Grands lacs, étant donné que le CP aurait, dit-on, refusé de maintenir ce service vital? En outre, envisagerait-il au besoin d'octroyer des subventions pour maintenir ce service car, s'il est supprimé, le ministre des Transports sera forcé de venir en aide à plusieurs commissions portuaires pour remplacer les recettes provenant de ce service vital?

L'hon. Jean Marchand (ministre des Transports): Monsieur l'Orateur, j'appuierais sans aucun doute, comme ce fut déjà le cas, une entente entre la CSL et les chemins de fer. Je pense qu'il appartient à la Commission canadienne des transports de prendre une décision à propos d'éventuelles subventions. Ce problème me tracasse beaucoup et j'essaie de le résoudre.

M. l'Orateur: Le député de Halifax-East Hants veut soulever la question de privilège.

● (1500)

M. Robert McCleave (Halifax-East Hants): A la réflexion, monsieur l'Orateur, j'aimerais la retirer.

AFFAIRES COURANTES

[Traduction]

FINANCES, COMMERCE ET QUESTIONS ÉCONOMIQUES

M. Eymard Corbin (Madawaska-Victoria): Monsieur l'Orateur, j'ai l'honneur de présenter le cinquième rapport du comité permanent des finances, du commerce et des questions économiques.

[Note de l'éditeur: Le texte du rapport précité figure aux Procès-verbaux de ce jour.]

* * *

LES TRAVAUX DE LA CHAMBRE**DÉCLARATION HEBDOMADAIRE**

M. Baker (Grenville-Carleton): Monsieur l'Orateur, le leader du gouvernement à la Chambre aurait-il l'obligeance de nous dire quels travaux sont prévus pour le reste de la semaine et peut-être même plus tard si possible?

M. Nowlan: Il est plus de 3 heures.

[M. Sharp.]

M. Sharp: Monsieur l'Orateur, qu'il me soit permis tout d'abord de signaler les jours désignés qui restent. J'aimerais que le 9, le 12, le 13, le 17, le 18 et le 19 juin soient des jours désignés conformément aux dispositions de l'article 58 du Règlement.

Demain, nous mettrons en délibération le bill C-62, et le député peut être sûr que la recommandation sera dans les règles. Mardi et mercredi j'aimerais, si possible, traiter de certaines questions très urgentes. Sauf erreur, le Sénat a soumis ses modifications à la loi sur l'administration du pétrole. Nous voulons mettre cette loi en délibération pour pouvoir la faire adopter rapidement. J'espère, en outre, que nous pourrions envoyer le bill sur la Société Petro-Canada au comité en temps utile car il est également urgent.

M. Baker (Grenville-Carleton): J'aurais une autre question à poser au sujet des travaux du gouvernement. Comme le premier ministre a déclaré au début de la période des questions qu'il serait disposé à participer à un débat sur la prolifération des armes nucléaires et peut-être d'autres aspects de notre politique étrangère, compte tenu du temps dont dispose le gouvernement, le leader du gouvernement à la Chambre aurait-il l'obligeance d'en discuter avec les autres leaders et de prendre les dispositions voulues afin que nous puissions examiner la question un jour réservé aux travaux du gouvernement?

M. Sharp: Sauf erreur, le premier ministre a dit que, si l'opposition présentait cette question au cours d'un des jours désignés, il serait présent à la Chambre de même que tous les ministres dont l'opposition souhaite la présence, et je m'en tiens à cette proposition.

* * *

LES FINANCES**DÉPÔT DU RAPPORT FINAL DU COMITÉ DE REVISION DE L'IMPÔT**

M. John N. Turner (ministre des Finances): Monsieur l'Orateur, en conformité des dispositions de l'article 41(2) du Règlement et comme je l'ai promis à la Chambre le 19 février 1973, je dépose dans les deux langues officielles le rapport final sur les mesures fiscales du comité de révision de l'impôt.

* * *

LA POLITIQUE DE L'IMMIGRATION**MOTION D'APPROBATION DU PREMIER RAPPORT DU COMITÉ MIXTE SPÉCIAL**

M. T. Lefebvre (Pontiac): Monsieur l'Orateur, j'aimerais présenter la motion au nom du député de Scarborough-Est (M. O'Connell). En tant que président du comité mixte spécial de la politique de l'immigration, il se déplace dans les Maritimes avec son comité.

M. Lefebvre (au nom de M. O'Connell) propose: Que le 1^{er} rapport du comité mixte spécial de la politique de l'immigration, présenté à la Chambre le lundi 2 juin 1975, soit agréé.

M. l'Orateur: Plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?